



# RAISE

YOUR HAND for OUR KIDS

## ما هي مجالس التعليم؟

توفر مجالس التعليم للآباء الفرصة ليكون لهم صوت مسموع في تشكيل سياسات وأولويات مدارس مدينة نيويورك. يقوم أعضاء مجالس التعليم المجتمعية والمجالس الأربعة لعموم المدينة بإسداء المشورة للمستشار في عدة قضايا، والعمل مباشرة مع المديرين المراقبين بالمنطقة التعليمية، ومراجعة البرامج التعليمية بالمنطقة التعليمية، والموافقة على خطوط التقسيم الجغرافي التابع للمدارس أو المناطق التعليمية، وتقديم توصيات بشأن التحسينات الأساسية من أجل جعل مدارسنا العامة أفضل ما يمكن.

### مجالس التعليم لعموم المدينة الأربعة هي:

- ◀ مجلس عموم المدينة للمدارس الثانوية (CCHS)
- ◀ مجلس عموم المدينة للتعليم لذوي الاحتياجات الخاصة (CCSE)
- ◀ مجلس عموم المدينة لمتعلمي اللغة الإنكليزية (CCELL)
- ◀ مجلس عموم المدينة للمنطقة التعليمية رقم 75 (CCD75)

### انتخاب مجالس التعليم

يفرض قانون الولاية إجراء انتخابات جديدة لأعضاء مجلس التعليم في كل عامين. إن إدارة التعليم بمدينة نيويورك مسؤولة عن الإشراف على هذه العملية، والتي تجري خلال 90 يوماً تمتد من شباط/فبراير إلى أيار/مايو. راجع الصفحة التالية لمزيد من التفاصيل حول كيف يمكنك الترشح للحصول على مقعد في عام 2017!

### مجالس التعليم المجتمعية (CEC)

تمثل هذه المجالس فرصة لمشاركة الآباء على مستوى المنطقة التعليمية. كل مجلس للتعليم المجتمعي (CEC) لديه 11 عضواً مصوتاً؛ تسعة آباء منتخبين لتلاميذ الصفوف من الروضة إلى الصف 8، بما في ذلك والدة) واحد على الأقل لتلميذ متعلم للغة الإنكليزية ووالدة) واحد لتلميذ لديه برنامج للتعليم الفردي، وعضوان اثنان معينان من طرف رئيس المقاطعة.

### مجالس التعليم لعموم المدينة

مجالس التعليم لعموم المدينة تمثل فرصة للآباء للدفاع عن مجموعة معينة من تلاميذ عموم المدينة. و على غرار المجالس التعليمية المجتمعية، فإن هذه مجالس عموم المدينة تتكون من 11 عضواً منتخباً (9 آباء منتخبين و 2 معينين)، باستثناء مجلس عموم المدينة للمدارس الثانوية والذي يتكون من 13 عضواً (10 منتخبين و 3 معينين).



